



<COPY>

ROTARY INTERNATIONAL DISTRICT 260

Governor's Monthly Letter

GOVERNOR SABURO TANABE

OFFICE : INA SEITO CO.,LTD

3-6 KOIE-HONMACHI TOKONAME, AICHI

JAPAN 479

TEL<05693>4-5892

国際ロータリー第260地区

ガバナー 田 辺 三 郎

〒479 愛知県常滑市

鯉江本町3丁目6番地

伊奈製陶株式会社内

T E L<05693>4-5892

No.13 June 15, 1979

ガバナー月信

第13信

昭和54年6月15日

REACH OUT... 手をさし伸べよう...

会長，幹事殿

南から北え！ IGF 終る

My thoughts on I.G.F..



南信第一分区 IGF 白馬ハイランドホテルからの眺望



最北の I G F 終る

南は初夏、北はまだ白雪を頂く。最北の I G F 終る。数々の問題点を残して。

本年最終の I.G.F.は好天に恵まれて、5月13日残雪の白馬連峰を眺める景勝の会場で開かれた。分区内 8 R C 274名の会員と特別出席者ガバナー、滝沢・藤原パストガバナー、フォーラムリーダー、浦沢分区代理ほか、アドバイザー、リーダー、パネリスト等14名が、

終日熱心に討議を交わした。

特に時節柄 R.I. 75周年記念事業について、如何に対処すべきかが、議題の中心となった。また、ロータリー拡大、G.S.E.の受け入れ、地域での広報、激動の景況下の雇用、環境問題としての 530運動、交換学生の受け入れなどが論ぜられた。この中にあって、白馬クラブのご婦人方が採集された山菜の漬物、味噌汁など手づくりのサービスは大好評で印象的であった。

ロータリーの将来

About the future of Rotary International.

ロータリアンの数が百万人に到達するのはいつでしょうか？過去10年間の増強率に基づいて計算してみますと、会員数が百万に到達する月は1986年の12月になるかも知れません。けれど、このように単なる平均増強率から計算した予測が当たるとは思われません。何故ならば、未充填職業分類の数よりも、地域社会の数よりも、もっと複雑な要素に左右されるのであります。

たとえば、任意に奉仕せんとする人達の組織を専門に研究している人が、一つの要素を指摘しています。論及している点とは、彼の国においては、ますます多くの人達が、組織団体に対してではなく、仕事に対して自発的に奉仕を申し出ているという点です。人々は「そこにある、なすべき仕事をする事」に引きつけられ、その方法を提供する団体に引きつけられるのではない、ということです。

この、なすべきことを重視する傾向は、各団体の特殊化が目立つようになりました。たとえば、米国内の中流都市には、市民が自発的に時間と能力を惜まず奉仕できる組織団体が千以上も存在することを示しております。

会員増強に影響する、今一つの要素が、オランダの社会学者は、「非個人的な援助の方法、機構をもって、福祉国家そのものが、民間社会において、援助の手をさし伸べようとする私

的で個人的な努力に対しては、敵意とまでいなくても、反抗的な精神的状態をつくり出したのである」。そのような福祉国家における奉仕クラブは、官僚的機構に挑み、各地域社会において、個人的な人間味のある奉仕活動を必要としている「空白の部屋」を見出す努力を続けなければならない、と述べております。

各国々、皆、それぞれに自発的奉仕主義並びに奉仕活動に対する、独自の環境をつくり出しているということでもあります。故に、ロータリーの発展を予測する場合には、人口増減と同じく社会的な傾向が重要な要素となり、ロータリーの、殊にクラブ・レベルにおけるリーダー各位による検討、研究を要すものと考えます。

創立75周年を迎え、各種の記念行事を行なって祝賀するかたわら、全クラブが、それぞれに、少なくとも一日、これまで我々がたどって来たことを回顧すると同時に、将来、いかにすればロータリーを充実、発展させることができるかについての研究に充当するべきではなかろうかと思えます。将来におけるロータリーの発展は、ロータリーをして、変動する社会のニーズに即して、それに応じ得るものとならしめる、今日のリーダー各位の先見の明ある英断に依存するのであります。

国際ロータリー事務総長

フィリピンにおける最初の3H運動

The first 3H movement in Philippine.

去る3月、3H運動賛助の本に、710,000服の破傷風ワクチンが、カナダ製薬研究所の寄贈としてフィリピンに送られてきました。

この寄贈は、トロントのロータリアンKen Davis氏の音頭によるもので、運賃はカナディアンパシフィック及びキャセイパシフィック航空の肝入りで無料で行われました。このワクチンは、フィリピンロータリアン及び同保健省が共同で行う破傷風免疫計画のために使われます。

3H計画拡大のためのロータリー第75周年記念基金への寄付金は、その後増加して1979年4月1日現在、448,538ドル74セントに達しました。地区別の寄付額は次のとおりです。

地 域	クラブ数	金 額
USCB	232	179,469.82ドル
SACAMA	12	15,698.76
ASIA	193	170,108.78
ANZAO	186	76,936.08
CENAEM	36	6,325.30
G.B.&I.	0	0
合 計	659	448,538.74



第260 地区75周年記念事業計画案

地区75周年記念事業委員会

I. 事 業

A、3H運動のための基金

既納のR.C.もあるが出来るだけ1979年末までにR.I.に納入のこと

R.C.当り 1,500\$の条項あるも1人当り15ドルでお願いしたい。それ以上出されるR.C.も結構である。

B、1980年のシカゴ大会に出られる方へのP.R.はオン・ツー・シカゴ委員会で。

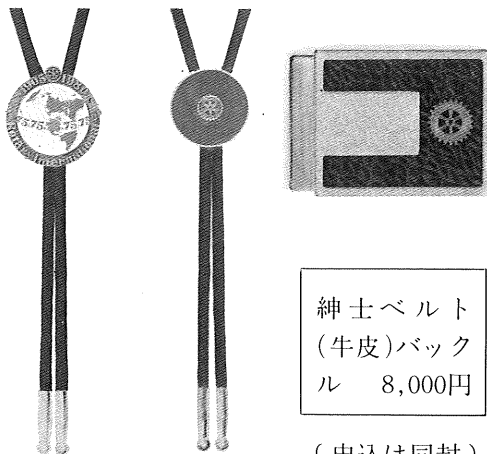
II. 地区として

A、地区協議会に於いて75周年について指針をガバナーより示して頂き、具体案について会長、幹事部に計る。

B、年次大会

75周年を前面に出した大会とする。

イ、75周年記念写真展 ロ、記念マークを使用 ハ、75才のロータリアンに感謝
ニ、75周年の回顧劇 ホ、記念のポータイ、バックルの作製販売



紳士ベルト
(牛皮)バックル 8,000円

12,000円
銀台37%
地 図 入

11,000円
銀台33%

〔申込は同封ハガキで
申込少量の場合中止します〕

C、拡大委員会～地区内新R.C.の拡大と、
会員増強7.5%案は？

D、クラブ奉仕委員会

- 職業分類～記念の新分類表の作製
- ロータリー情報～75周年の徹底
- 広報～2.23の新聞広告等によるP.R.
各地での講演会等を実施した際のマスコ

ミへのP.R.

E、社会奉仕～環境保全～ 530 等を75周年と結びつける。保健～75周年特別行事

F、職業奉仕～前年に続き75周年と結ぶ

○処世情報～座談会、又は3Hに結びつける企画

G、青少年奉仕

○青少年活動～記念講演会等

○インターアクト）75周年の徹底とクラブ
○ローターアクト）の増加

H、国際奉仕

○世界社会奉仕～特別企画を各R.C.に

○青少年交換～特別企画

○組合せ地区～韓国地区との提携をアジア地域委と共同で企画

○世界親睦～日本の企画を考える

I、ロータリー財団

○財団推進～フェロー、準フェローの増加

○財団教育補助金）記念特別企画
○財団学友

J、米山記念～75年にちなみ寄付金増加

K、地区資金

L、ロータリーの友～地区状況を友に掲載

M、オン・ツー・シカゴ

R.I.の推奨もあり参加者を募る。

III. 各R.C.に対する指導

1. 地区委員会より75周年に関する事項の指示のあった場合、出来る限り協力する様に。

2. 既存又は新規に企画された国際、社会、職業、クラブ奉仕の各委員会の行事に75周年記念の主旨又は文字を冠する様。

IV. 75周年の委員会として前述の通りですが多少具体的に述べますと、

A. 地域の市部、例：全名古屋、全松本等の市、または、近隣クラブ合同で講演会、演奏会等の実施、マスコミへのP.R.

B. 2月23日付の新聞にてP.R.の方法を広報と協議する。

C. 優良従業員、その他R.C.としての表彰状の原紙の一括作製

D. 3H運動として、NHKの座談会等の企画

E. 名古屋地区では、75周年にちなみ 7,500円を会員より集め 3,000円をR.I.の3H基金に、他は別途考える。

54年度米山奨学生国籍一覧

ガバナー事務所

地 区	性 別		国 籍										そ の 他
	男	②	台 湾	韓 国	ベトナム	香 港	マレーシア	インドネシア	タ イ	アフガニスタン			
251	2	①	1			1					① フランス		
252	7	③	4 ②	1			2				① ブラジル		
253	3	0	2								1 イラン		
254	4	0	3								1 スリランカ		
255	10	⑥	6 ④	1	2			①		1	① アメリカ		
256	1	②	①		①	1							
257	7	③	6 ②	①							1 エチオピア		
258	48	⑨	24 ⑦	9 ①	7 ①	1		2	1		1 ブラジル 1 オランダ 1 アメリカ 1 オーストラリア		
259	18	④	9 ①	3 ①	1	1	2	2 ①	①				
279	7	③	5 ②	1							1 ネパール ①ボリビア		
260	5	③	1 ③	2						1	1 エジプト		
261	1	①	1 ①										
262	4	0	2		1				1				
263	2	0	1			1							
265	21	⑤	8 ②	5	①	2			②	3	1 イラン 1 イタリア 1 ケニア		
266	16	④	6 ③	5 ①	2		1				1 スリランカ 1 アメリカ		
267	3	0	3										
268	5	④	3 ③	1							① イタリア 1 シンガポール		
269	1	②	1 ②										
270	17	②	14 ①	1			1				1 ベルギー ① バングラディシュ		
271	4	⑤	2 ④		1	①					1 バングラディシュ		
273	7	0	4			1	1				1 ポルトガル		
男女別計	193	⑤7	106 ③8	29 ④	14 ③	8 ①	7	4 ②	2 ③	5	18 ⑥		
合計員数	250		144	33	17	9	7	6	5	5	24		

出席規定について……

ガバナーの判断

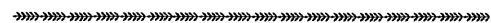
クラブ例会への出席について、クラブの守るべき規定が変わり「その所定時間の少くとも60%在席」の文字が無くなった事をご存知と思います('78手続要覧18頁)。これについてガバナーの見解を求められる声が多いので私の見解を申し述べます。

出席は

1. 地区の出席競争のためのものであり、出席の効力を定めなければ数字に表わすことができない。出席免除、早退、遅刻も同様である。
2. 出席規定は会員身分の終結にもつながるものである。

例会への出席はロータリアンの誇りであり、ロータリーの特色でもある。出席は手段であり、その目的はロータリー活動にあります。従って、ロータリーの目的が達せられるためには、顔を出せば良いというものでもなく、36分(60%)居ればそれで良いというものでもない。この意味では中には従来の60%規定を誤用、悪用している人もありました。この点では却って良くなったと考えられます。

我々は誰でも時々用事があるものです。それでも会長挨拶、食事、クラブ報告が終わるのは普通30分はかかります。その位は少くとも居て欲しいと思います。数字の根拠をどこに置くか難しい問題ですが、私は60%の数字が無くなっても、出席競争、会員身分の終結ともに今まで通りの状態を続けるべきものと考えます。



米山協力者と米山週間の変更について

● 4月18日常務理事会にて特別寄付累計額が10万円に達した時点で感謝状を贈っていましたが54年7月1日以降これを廃し個人特別累計額が15万円に達した時点で“米山協力者”としてメダルを贈呈することにしました。”米

山功労者”は従来通りです。

● 米山週間は1979～80年以降は10月1日～7日になります。



◆米山奨学生への協力……

名古屋中クラブ

名古屋中クラブでは米山奨学生のサクセナ君の奨学金終了後の援助について、英会話教室を開き、同君の援助を続けることを提案、15名の申し込みがあった。これによって同君は仕事を与えられ、日本の留学が今後も続けられることになり、5月7日の例会終了後から始められる。ほかにインド語教室の開設も考えられている。(堀田逞二君、ウィークリ一から)



◆名古屋南クラブ 夫人の集い

名古屋南ロータリークラブでは、去る4月13日会員夫人による婦人の集いを催しました。小原村の桜は丁度満開、又山の緑もすばらしく、無風快晴に恵まれた1日でした。

当日、参集の会員夫人は41名、小原村、山内一生先生(豊田クラブ)の工房で、紙すきの歴史及び工芸紙への発展過程など解りやすく、しかも非常にユーモアにあふれた話術で説明していただきました。そしていよいよ自分等ですいたばかりの紙の前に立ち、おもいおもいの文字を指先で書き、熱心に作品をものにせられ、時のたつのもつい忘れてしまいました。

和気あいあいのうちにも満足感にあふれた1日でした。



ソウル・アジア地域大会に向けて！

The report on the "On to Seoul" program.

ソウル・アジア地域大会は、9月20—23日に行われます。

第二次世界大戦以後、地域大会は9回開かれました。一番規模の大きかったのは、1970年ローマでの3,187名です。

1979年9月20—23日にわたり開かれるソウルのアジア地域大会は、恐らく5,000名を越える事が予想されています。韓国に於けるロータリーの成長は、国力の驚異的な進展に即応して拡がりました。今年韓国には、30の新しいロータリークラブが発足し、その中18は、ソウルを含む地区にあります。首都ソウルは

現在約800万の人口を擁する都市であり、高層官庁ビル、近代的なホテルが建ち並んでいます。（因みに大会用として2人用1日35ドル乃至40ドルのホテル代です。）宿泊登録用紙は、今月韓国、日本、その他アジア諸国で配布されます。どの国からのロータリアンでも大歓迎いたします。1人当り登録料は40ドルです。宿泊寄託金も1人当り40ドルです。議事の使用語は、英語、日本語、中国語、韓国語及びタイ語です。

現在、この地区の出席者数は委員長の知るどころでは次のとおりです。

申込の現状 5月31日現在 約250名

●アジアの言葉で“こんにちは”					
イラン (ファルシー語)	سلام	サラム	タイ (タイ語)	สวัสดี	サワディー
アフガニスタン (ダリ語)	سلام	サラム	ベトナム (ベトナム語)	Chào ông.	チャオ・オン
パキスタン (ウルドゥー語)	ہیلو اسلام علیکم	アスラム・アレクン	マレーシア (マレーシア語)	Selamat Tenga Hari	セラマツ・テンガハリ
インド (ヒンディー語)	नमस्ते	ナマステ	インドネシア (インドネシア語)	Selamat Siang	セラマツ・シアン
バングラデシュ (ベンガリ語)	নমস্কার	ノモスカー	フィリピン (フィリピン語)	Magandang Hapon	マガンダン・ハボン
ネパール (ネパール語)	नमस्ते	ナマステ	中国 (中国語)	你好	ニーハオ
スリランカ (シンハリ語)	සුභවයි	アユボーワン	モンゴル (モンゴル語)	Сайн байна уу?	サイン・バイヌー
ビルマ (ビルマ語)	မင်္ဂလာဒုံ	ミンガラ・ネ・バ	韓国 (韓国語)	안녕하십니까.	アンニョン・ハシムニカ
ラオス (ラオス語)	ໄ. ສະບາຍດີ	サバイディー			

◆地区史編さん委員会発足

—— 5月14日 ——

委員長 安野 譲次 (パストガバナー)
 委員 山口 賢一 (地区友委員)
 “ 三井 章義 (“)

委員 伊藤 哲彦 (地区友委員)
 “ 富安 昌也 (“)
 顧問 地区内外のパストガバナー

★岩倉R.C. R.I. 本部より5月18日付で承認されました。おめでとう

◆第5回ガバナー連絡会議 5月10日

横浜ニューグランドホテル

The 5th Governor's Conference held in Yokohama.

出席者：日本国内ガバナー21名

(欠席：251,260)

連絡委員会委員長 青山 幸高

〃 〃 副委員長 平島健次郎

〃 〃 副委員長 榎戸 由綾

ロータリーの友委員長 上野 豊

1980年シカゴ大会委員 竹田 恒徳

議事：

- a) 東京世界大会剰余金の使途について
短縮16%映画制作費 1,000万円を除いて、
3,100万円そのうちアルバム 2,000部 500
万円を使用、残額についてはR.I.75周年記
念事業に使うことに決め、具体方法は十委
員会に附託、米山奨学会寄附有力。
- b) 日本史委員会本年度1名の選出、257地区
平野 壽君を互選、なお編さんは75周年記
念事業とする。
- c) 1980年81年度地区大会の日取を早急に決
める。
- d) 連絡会議のやり方について、もっと時間
を掛ける様、配慮のこと
- e) アメリカ、カナダ交換学生受入について
最寄空港で受入できるようレセプション委
員会を作る。但しその費用は、ガバナー事
務所で分担する。
- f) ロータリーの友公認試験期間7月1日か
ら始まる、ガバナーの同意書を送付済み。
- g) ロータリーの友本年度顧問は各ブロック
毎に互選、第3ブロックからは 261地区ガ
バナー 荻布貞雄君を選出した。



◆第7回地区諮問委員会 | 5月14日

名古屋、ホテルニューナゴヤ

14:00~17:00

出席：神野、近藤、滝沢、伊藤、佐藤、安野、
原、鮎谷、山田P.G.、田辺G.、川瀬G.

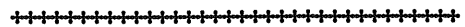
N.、牧野D.S.、福山D.S.N.、水野75周
年委員長

議事：

- 1) 第5回ガバナー連絡会議の報告(別項)
- 2) R.I.75周年記念事業のR.I.、地区、各ク
ラブの行事について。

地区75周年水野民也委員長より4月16日の
同委員会の原案を報告、これに基づいて意
見を交換した。

R.I.75周年記念行事の実施について(別項)



◆次年度会長・幹事会開催

ー4月24日ー ナゴヤキャッスル(愛知)

ー4月28日ー 松本商工会館(長野)

1979-80年度新会長・幹事会は、地区を2
回に分けて、川瀬ガバナー・ノミニエ主催の
もとに全クラブ集合開催された。なお、田辺
ガバナー、地区幹事、会計長も出席し、参考
意見を述べた。

議題：

- 1) 公式訪問関係、クラブ計画書
- 2) 地区行事予定
- 3) 地区資金予算
- 4) 送金、報告関係
- 5) ガバナーズレター購読
- 6) 地区役員、委員会委員
- 7) R.I.75周年記念事業計画



◆第2回 地区大会企画委員会……豊橋

5月16日 10:00 豊橋商工会議所

企画委員長以下、ホスト豊橋北クラブ委員
全員が参集、現在までの企画状況を聞き、意
見の交換があった。特に最近の各地の大会の
状況(神野太郎バスターガバナーは279地区千
葉大会にR.I.会長代理として出席)から、新し
い形式を取り入れる事を決めた。エンターティ
メントも黛敏郎氏の話と音楽に決定、友愛の
広場、分科会(各クラブ職員部会も含めて)な
ども略々意見の集約ができた。

◆ロータリーの友R.I. 公認指定申請

ロータリーの友委員会

委員長 上 野 豊

去る1月29日博多で行なわれました全地区ガバナーとロータリーの友常任委員会の合同会議の席上、ロータリーの友のR.I. 公認指定申請の件につきご意向をお伺い申しあげましたところ、ご出席の皆様より申請に賛同する旨のご意見を賜りまことに有難く存じております。

ご意向に沿って早速本誌の公認指定の申込書を去る3月17日付でR.I. 事務総長に提出いたしましたところ、このほど受理され来る7月1日より1年間公認指定のための試験期間にはいることになりました。

また日本国内の全ロータリークラブに対しても、R.I. 事務局よりR.I. 細則第19条およびクラブ定款第10条の規定にしたがった手続書類（ロータリアン誌かロータリーの友いずれかの購読選択を求める書類）が配布されているようでございます。

◆ガバナーズレターでの(.)の

扱いについて

皆さんも既にお気付きの事でしょうが、外国語を訳した段階で、さらにこれを省略して頭字だけにした場合、(.)を入れるか、入れないか迷う場合が多く、困っています。

さらに、中央に入れるか、下に入れるか。

勿論、必ず入れれば、問題はないでしょうが、落とすこともあり、書いていると、また

ロータリー・クラブ ローターアクト・クラブ G. S. E. I. G. F. S. A. A. R. I. W. C. S.

印刷の途中校正など、本当に煩わしくなります。アメリカから来る文書、文献事務所、ロータリーの友にも、違いがあるように思われます。

私は普通の場合（ロータリアン同志）、全部入れなくてもよいことを提言したいと思います。いちいち指摘されてはたまりません。これらはもうすべて日常語であり、改めて示す必要はないと思います。ロータリーについての文章を書き印刷する者にとって、大変楽な気持ちになるでしょう。

◆第3回分区代理と地区

事務局会議開催

時： 昭和54年5月16日(木)午後5時—6時

場所： 名鉄犬山ホテル

出席： 田辺G、鈴木、片山、花田、水野、
浦沢、三井各G、R、牧野DS、
藤井AC、藤井、田中各SDS、
福見GA、 欠席：駒崎G、R、

冒頭、ガバナーより一年間の苦勞のねぎらいと協力への感謝が述べられ、各員から挨拶のことがあった。

議題：

- 1、要覧(P.78)にある分区代理の内容について
- 2、本地区の分区代理制度の有効性について
- 3、分区代理任命に当たっての諮問委員会、クラブ会長間の調整について

- 4、分区代理重任・再任の可否について
- 5、分区代理へのガバナー委任事項について
- 6、分区代理任務遂行上の必要時間について
- 7、ガバナーの分区代理招集頻度について
- 8、分区代理制度の問題点について
- 9、分区代理の任命基準について

◆水辺の悲劇なくそう……

名古屋港クラブ

同クラブは社会奉仕の一環として、水禍防止立看板の寄贈を行った。同クラブ地域内に多い水辺に60本（高さ1.8メートル）の木製看板（イラスト付き）を中川署と協力設置した。

「水魔の季節」を前に幼い命を水から守ろうとする会員の願いである。これは中日新聞を始め各新聞にて報道された。



地区職業奉仕委員長の3年間を顧みて

地区職業奉仕委員長

川 瀬 保

1976～77年度から第260地区に始めて職業奉仕委員会が生れて、はからずも私がその初代委員長を承ることとなった。先例もないことだし、委員会として何をなすべきかについて若干とまどったが、当時の藤原ガバナーのご指導の下に仕事は漸次軌道にのっていった。

まっ先きに手をつけたのは職業奉仕委員長会議である。これは、各クラブの職業奉仕委員長に集って貰って、自己紹介の後でそれぞれの仕事上の苦労話、失敗話、或は将来への努力目標などを卒直に話し合った。

会議の成果については全く自信はなかったが、然し会議が進むにつれてみんな気合いが入ってきて、参加してよかった、将来もぜひ続けてほしい……等の声が多かった。当時はたまたま石油ショックに伴う不況が各業界に波及滲透しつつあったので、みんなが真剣に話しあうムードが盛り上った点もあった、と思う。

こうした会議は、'76～77年度には尾張地区、三河地区、信州全域の3回に分けて行なった。また同年度に、陶磁器部門のみの職業別会議（同一業種だけの会議）をもった。

次いで77～78年度にも、ほぼ同ような段どりで職業奉仕委員長会議3回とタイル部門だけの職業別会議をもった。

さらに、78～79年度には、職業委員長による会議は一ふくとし、同一業種の方たちに集まっていたく職業別会議の方で歯科部門と運輸部門（トラック）とが夫々会議をもった。

集まってみると、歯医者さんには外部からは分らぬ悩みや問題があり、またトラック部門ではたまたま過積問題が全国的に大きくクローズアップしている矢先でもあったので、

所見発表や問題提起が相次ぎ、会議は異常な盛り上りを見せた。

これらの会議の企画運営については、申すまでもないことながら、田辺ガバナーには大所高所からのご指導を賜ったほかに、陶磁器部門、タイル部門の企画推進につきご多端の中を手をかしていただいたこと、また名古屋中クラブの福与さん（歯科部門）、名古屋南クラブの高村さん父子（トラック部門）、名古屋守山クラブの服部広史さん（陶磁器並にタイル部門）、それから地区職奉委員として終始ご協力をいただいた名古屋北クラブの河合さん等々の皆さんのすばらしいロータリー精神に心から感謝申しあげたい。

一年をふり返って

東北信分区代理

駒崎鉄五郎

去年の今頃は、七月からの分区代理の仕事に様々な点で不安を感じ、かって幹事、会長を引き受けた時と同じようにやってみれば案ずるより産むが易しで、八か月が過ぎた今日ではこれからのI.G.F.や、カナダから来る研究グループのチームの事もさほど気にならない。分区代理に馴れた故だろうか。

顧みると会長、幹事をやるとロータリーの事を識らねばならないので、それなりの努力をするから一般会員の人よりすべてに暁通して、必然的に指導の立場になり更に意欲が湧く結果になるが、所詮は狭い自分のクラブ内だけのもので、分区代理として、ガバナーの公式訪問前に各クラブを訪問し会長、幹事の人柄とか運営の状態面まで深く観察したり、毎回ガバナーと会長、幹事懇談会に侍り、また、アッセンブリーに同席し、例会で話しを聞き20年のクラブでの経験で得られなかった幅広い体験に会員もクラブもただ永いばかりが能でない事を痛感した。旧いクラブには、多くの会長、幹事経験者がいる事は大きなブ

ラスには違いないが、古い新しいがクラブの良し悪しにはつながらない。大切な事は一人一人のロータリー観にあるので、その啓蒙という面から会長、幹事のロータリー観の影響力が最も重要だ。例会出席をどうすれば良くなるとかは耳にタコが出来るほど聞く、また、魅力ある楽しい例会にすればともよく聞くが、具体的にどのような事が魅力で楽しいのか。例えば良い卓話が誰にも魅力であるとは言えない。まず、会員になる時に出席する事がロータリーであり、かつ厳しい事も強調されすぎて、潜在意識として厳しいという観念がなかなか抜けきれない。これを逆に例会の楽しい事を強調すべきではないだろうか。祭日で例会が休みになり「アーよかった!!」と肩の荷をおろしたように思う会員はいないだろうか?。自分の事を言って出席奨励する訳ではないが、私は創立以来17年皆出席だが例会日の12時半から13時半までの用事は特別な事でもない限り避け続けて来た。出席率も無視はしないが出席率の為の出席であっては出席の向上はないと思う。



ある分区代理の放言

尾張第二分区

片山復四郎

長いような、短いような、分区代理の九ヶ月が過ぎ去った。顧みれば田辺ガバナーの真正面で、一途で、そしてアクティブな指導に引きづられて、定かでもない任務の遂行も漸く峠を越した感が深い。

この間最大の喜びは、ロータリアンの好意と友情をしみしみ味わった事と云えよう。事前訪問、公式訪問、その他度々の会合に特に分区内会長幹事さん、国際奉仕委員長さん、その他数多くの知己を得、知遇に預り喜び尽

きないが、反面自分の至らないため多大の迷惑をおかけした事、まことに申訳なく深くお詫びしたい。

尾張第二分区はこの一年間に、一宮北R.C.ホストで地区大会を開催し、又瀬戸北R.C.及び岩倉R.C.の創立、更に懸案の江南R.A.の設立と、分区内の行事も多彩で、特に低成長下の拡大として衆望に応え得た事は、時流に乗じたとは云え一宮北・瀬戸・江南各R.C.の気魄と努力に対し、深甚の敬意を払わずには居れない。御苦勞様でした。

古いクラブ、新しいクラブ、地域の特性、構成会員層、その他色々な理由によってクラブが夫々独自の性格を持っているのも楽しい事である。

ロータリーの基本原則・定款細則から逸脱しない限り細かい事はクラブ独自の常識で管理運営されて然るべきと思う。その点日本のロータリーは一寸堅苦しいようだ。

例えば出席はロータリー組織の根幹をなすものだけに出席規定は遵守されるのが当然であるが、出席率にこだわりすぎはしないか。出席競争自体も日本では再考の時ではなかろうかと疑問に思う。

理屈や数学に走りすぎると時にはロータリーが重荷ともなる。ロータリアンは成熟した社会人・紳士の集りである。更に資質を伸ばす為、各自の自覚により自己啓発し、他人に迷惑をかけず、職業奉仕を基本とする奉仕活動に挑戦する事が出来るような雰囲気作りがクラブとしての課題であろう。もっともっとロータリーを楽しみたい。

出席が義務でなく権利と考えると、出席がより楽しくなると同様にそれぞれの奉仕活動もやらねばならぬという義務感から脱し、さあ何と取り組もうかとする積極姿勢が奉仕をより楽しくするものと思う。

最後に田辺ガバナーの献身と実行力に対し、一人のロータリアンとして私は大きな感動と鼓舞を受けた。有難うございました。ご苦勞

様でした。だが地区78クラブは組織として大きすぎ、大変だとお察しする。このような数であれば、公式訪問の方法も一考の余地がある。分区としても、クラブ数5～6多くても7～8位が活発な職業人として充分連絡調整出来る限度ではなかろうか。

何はともあれ、私が接した凡てのロータリーアンにただ感謝するのみである。

この一年を省みて

三河第二分区代理

水 野 茂 樹

この一年間、ガバナーのアシスタントとして、また、担当分区における責任者としての任務をよりよく遂行したいとつとめたつもりであるが、この機会に私の所見の一端を述べておきたい。

1. 公式訪問

1-1. クラブメンバーは必ずその地域の各種の職域の特性を代表しているのである。従ってクラブメンバーの質的構成とそのバック・グラウンドとしての地域特性についても研究し、クラブの認識を深める必要がある。

1-2. 地域の産業、風土、歴史、文化遺跡等について勉強するために、出来るだけ見聞の機会をつくる。

1-3. クラブ協議会等クラブのメンバーに接する機会を最大限に活用して、ガバナーとクラブ幹事およびメンバーとのコミュニケーションを深くする。

1-4. 各クラブとも公式訪問を年間の最重要行事と考え、公式訪問にそなえるが終了すると公式訪問において開陳したクラブの行事についても、そのフォローがおろそかになる場合が多い。ロータリーは、その計画よりもその実行と内容の成果を追求し、前進するようにガバナーの指導が望ましい。

1-5. 会合、行動等における時間配分と実行についてはさらに工夫を要する。

2. 地区行事

2-1. 地区協議会、地区年次大会、I.G.F. 等 地区および分区内で行われる主たる行事については、それぞれの会合のもつ意義を十分発揮し、なお、地区の総合力の発揮を高めるよう工夫する必要がある。

2-2. この目的をよりよく果すために、地区における機関の意見を十分汲みあげるとともに、分区代理会議等の重要議題として各分区代理の意見を求めるのがよいのではないか。

2-3. 地区における行事の定形化、マンネリ化を防ぐこと、および、その行事にもっとローカル・カラーを発揮させる工夫が大切である。



料理も披露宴の

主役のうち

スピーチについて、食事前または食事と併行してスピーチをするのは日本式、外国ではアフターデザート・スピーチといって、スピーチはデザートコースになってから行われる。料理を大切に作る習慣が根強く残っているからであろうか。

温かいものは温かいうちに、というのが料理をおいしく食べる秘訣だが、あまりにも長いスピーチは、参列者をうんざりさせるだけでなく、せっかくの料理も味気なくしてしまう思わぬ副産物までつく。料理も披露宴の主役のひとりである。その主役をないがしろにしてしまうスピーチ公害だけは、くれぐれも避けたいものである。

(帝国ホテル、インペリアルから)

司会者から依頼の時間だけは守りたいもの。

(ガバナー)

★上田東R.C. 認証状伝達式

— 5 月 6 日(日)—おめでとう

場所：上田市民会館

来賓：長野県知事、上田市長、東部町長、真田

町長、会議所会頭ほか友好団体の皆さん

五月晴の上田城跡の会場に地区内外のロータリアン 300名を集めて、厳肅の裡にも和やかに式典が進行された。地区からは、ガバナー、パストガバナー、地区幹事、分区代理、多数が参列して祝福を申し上げた。地区に対し、バーミューダ国旗、ロータリー財団、米山塾学会に対しても多大の寄付があった。



★第2回ローターアクト地区協

岡崎にて開催 4月22日

第 260地区、8 R A C の会員 281名、地区外68名、関係ロータリアン144名、併せて500名が、晴天の岡崎商工会議所に集まり、熱心な集会が持たれた。地区R A C 代表加藤善啓君、地区青少年奉仕委員長佐藤知雄P G、地区R A C 梅田章次委員長、森 泰樹P Gのほか、地元岡崎R Cの協力で、分科会、記念講演、本会議、懇親会が、見事に展開された。特に「アクト若衆連」チームによる五万石太鼓、五万石おどりは圧巻であった。

地区 R A C の発展を祈る。



★瀬戸北R.C. 認証状伝達式

五月晴れの瀬戸市体育館 — 5月20日—

瀬戸北クラブ(青山鍵夫会長)は瀬戸クラブをスポンサーとして昨年10月31日創立された。

当日は県副知事、市長はじめ特別来賓、地区内外の会員、家族など地区大会なみの1,300名、また、前日春日井クラブ10周年に来日の釜山南クラブ河団長以下6名が参加国際色を豊かにした。型の如き式典祝宴のほか、陶芸作品展示、ロクロ実演、落書きコーナーなど、瀬戸焼の廉売、野点が人気を集め賑わいを見せた。同クラブの今後のご成長を祈る。



★川瀬ガバナーノミニー

国際協議会へ出発！

== 5 月 22 日 ==



名駅にて

★D 555地区ガバナー レイ・スミス氏
からGSEについて礼状が!!

Dear John.
 Thank you and give thanks Rev. Mother
 too - (I am not sure too) for your very expressions
 of kindness to our young men with an offer they
 have been and already by all reports enjoyed a
 most educational visit to see us & hear of
 our distinct progress on 35th day of their trip.
 Like you going to home, I think and I
 am going - Our daughter goes home as it be
 will so we have her other warning extended going.
 Perhaps we may see you.
 With sincere best wishes
 Very truly
 Wm. Smith

★名古屋空港R.C.創立5周年記念式典

— 4月23日 — おめでとう

名古屋市中日パレスを会場に、姉妹提携の香港九竜西クラブ劉世仁会長ほか、会員9名夫人5名を主賓として、ガバナー、パストガバナー、尾張第二分区代理、各クラブ会長参加のもと、4時間に渉り、国際色豊かな式典、祝宴が開かれた。

記念事業として、国際児童年に協力の金一封、財団準フェロー2名、米山奨学会準協力者10名の発表があった。スクールルメイツの若き躍動する歌と踊は、このクラブの若さを象徴するようであった。空港クラブ、今後の発展を祈る。



★蒲郡R.C.創立25周年記念例会

— 4月22日 — おめでとう

本年、当地区25周年の3クラブの一つ、蒲郡クラブの記念例会は、風薫る蒲郡ホテルに神野パストガバナー、田辺ガバナー、関係クラブ会長参列のもと、盛大に行われた。山上のホテル前庭には折柄つつじが満開であり、その中での三河湾を眺めての屋外パーティーは風情ある異色のものであった。

今後のご発展を祈る。



★木曽R.C. 創立10周年記念

— 5月5日(土) — おめでとう

5月晴の「子供の日」、関係町村長始め、地域の来賓、地区からはガバナー、滝沢パストガバナーほか、スポンサークラブ松本ロータリー関係者が参列、会員夫人とともに10周年を祝った。地域的に不利の地にあつて、最近の出席率も良くなり、また、国際的にも秀れたクラブである。今年はオーストラリアからの受入女子学生1名、昨年韓国大邱中央R.C.と血縁関係を結び、当日も孫会長ほか6名が招待された。記念として、木曽郡の奨学金に多額の寄付をされた。



★刈谷R.C. 創立25周年式典

おめでとう。

とき：5月7日(月) 場所：刈谷商工会議所

刈谷ロータリークラブは、名古屋ロータリークラブをスポンサークラブとして昭和29年3月に、愛知県8番目のクラブとして誕生した。その後、碧南、高浜両ロータリークラブの創立に多大の貢献をし、分区代理として林虎雄、太田一造、水野茂樹の3君を送り出している。

25周年記念行事の一つとして、刈谷市に530運動を提唱、宮田刈谷市長を中心に刈谷市の美化のため奉仕活動を展開する。



★岡崎南R.C.創立15周年式典

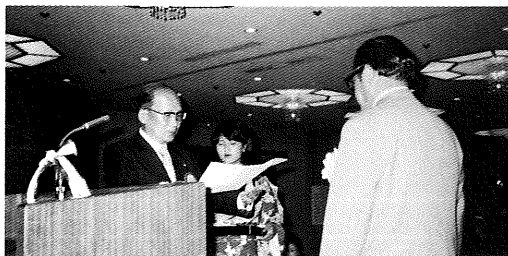
おめでとう

とき：5月11日(金)

場所：名鉄岡崎グランドホテル

岡崎南ロータリークラブは昭和39年5月、岡崎クラブをスポンサーとして誕生した。中堅ロータリークラブとしての社会奉仕活動は目覚しく、岡崎クラブ共同の生徒会活動助成、源氏ボタル養殖の助成等に著しい貢献をしてきた。

15周年行事としてこの程岡崎市の手により完成した青少年センター太陽の城にチャイム付大時計を、又市の中学校総合体育新人戦優勝旗21本、体育基金150万円を寄付された。



★春日井R.C.創立10周年記念

初夏の定光寺千歳楼にて 5月19日

新緑の玉野川を観下す会場には春日井市長、会議所会頭はじめ友好団体など来賓、ガバナー、ガバナー・ノミニ、山田パストガバナー、尾張第二分区会長、幹事、春日井クラブ須田金彦会長、会員、家族併せて200名が溢れた。

厳粛な特別例会に故人を偲び、先輩の偉業を称えたあと、最近では珍しい和式の宴が開かれた。琴、舞踊、手品、詩吟など数々の余興が披露された。同クラブは韓国釜山南R.C.



との姉妹クラブであり、同日もはるばる河鐘培団長はじめ6名が参列された。

春日井クラブ今後の15年に向けて発展を祈る。

★パノラマX線装置を寄贈！

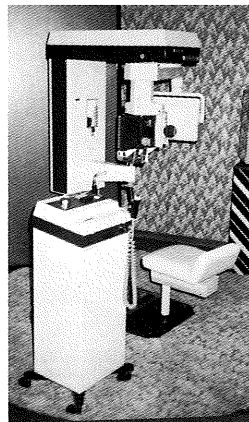
名古屋北R.C.創立20周年記念式典

5月25日、名古屋10クラブ会長幹事ほか、来賓を迎え、名古屋郵便貯金会館で盛大に行われた。同クラブ20年のあゆみをスライドで映写されたのは、来会者の理解を短時間に得るため、有効であった。

また、国際児童年に際し、愛知県歯科医師会に対し、パノラマX線装置を寄贈、これが医療センターに設置され、休日、緊急診療と、身障児診療にも利用されることになった。

これは、75周年行事3H運動の一つとも、考えられ、当夜、名古屋3テレビから放映された。さらに、8年に渉る台北西北R.C.から林 樹豪社長ほか会員家族の参加があり、式典に花を添えた。

同クラブがさらにその奉仕を続けられることを祈る。



松本ローターアクトクラブ 認証状伝達式

— 5月27日 — 松本社会文化会館

当地区の8番目の松本ローターアクトクラブ(会長波多腰昭俊君)の認証状の伝達式が250名の参加者を得て盛大に行われた。

当クラブは、松本南R.C.提唱、松本、松本西南R.C.協力のもとに去る3月9日、会員27名を以て創立されたものである。当日は和合松本市長、林会議所副会頭他、友好団体、ガバナー、地区幹事、長野地区各R.C.会長幹事

列席の裡に、形の如き式典並びに松本の誇る才能教育研究会の少年少女のヴァイオリン演奏、ローターアクト連中の寸劇など、若さ溢れるアトラクションの展開があった。

飯田に次いで県下 2 番目のローターアクトの誕生を祝い、今後のご発展を祈る。



おめでとう ポール・ハリス・フェロー New Paul Harris Fellows 5 月分

1 日	豊 島 徳 三 君	(一 宮 北)
"	福 田 克 美 君	(名 古 屋 南)
17 日	近 藤 覚 三 郎 君	(奥 三 河)
"	米 倉 勝 己 君	(")
"	中 道 昌 之 君	(")
"	熊 谷 国 夫 君	(")
"	関 谷 晃 君	(")
21 日	加 藤 睦 郎 君	(稲 沢)
"	福 山 巧 君	(名 古 屋 南)
"	森 村 和 正 君	(名 古 屋 中)
23 日	松 下 文 蔵 君	(飯 田 南)
"	太 田 鉦 一 君	(名 古 屋 北)
25 日	野 田 銀 治 郎 君	(名 古 屋 守 山)

米山奨学会特別寄付報告 5 月分

Contribution to Yoneyama Memorial Fund

あま R.C.	173,000 円	30 日
一宮 R.C.	100,000 円	29 日
稲沢 R.C.	23,500 円	17 日
梅田隆明君(春 日 井)	30,000 円	7 日
小川貞雄君(")	30,000 円	8 日
上田孝次郎君(")	30,000 円	"
名古屋中 R.C.	100,000 円	1 日
八神善昭君(名古屋南)	10,000 円	10 日
久田四郎君(")	10,000 円	15 日

青地 修君(名古屋南)	10,000 円	15 日
守山 R.C.	100,000 円	28 日
伊 串 康君(名・空港)	30,000 円	28 日
杉浦恵造君(岡 崎)	30,000 円	2 日
中西正次君(")	10,000 円	"
後藤朋美君(")	5,000 円	"
天野龍夫君(")	10,000 円	10 日
千賀武弥君(岡 崎 南)	10,000 円	23 日
岡崎東 R.C.	4,526 円	2 日
鈴木順二君(豊 橋 北)	300,000 円	29 日
(米山功労者)		
荒木清行君(駒 ケ 根)	20,000 円	1 日
伊藤友彦君(")	20,000 円	"
三井 毅君(")	20,000 円	"
塩野入芳雄君(小 諸)	30,000 円	7 日
荻原 雅君(")	30,000 円	"
桑原 周君(")	30,000 円	"
茂原 哲君(")	30,000 円	12 日
前田 善君(")	30,000 円	"
唐沢久雄君(")	30,000 円	"
松井兵右衛門君(")	30,000 円	"
白田正雄君(")	30,000 円	"
原田太郎君(")	30,000 円	"
小山万喜男君(")	30,000 円	"
林 輝幸君(")	30,000 円	"
飯島久孝君(")	30,000 円	"
小山虎雄君(")	100,000 円	"
小山正邦君(")	100,000 円	"
樋口美典君(")	100,000 円	"
市川峯章君(")	30,000 円	"
森田 亮君(")	30,000 円	30 日
片井健雄君(")	30,000 円	31 日
三矢 隆君(一 色)	30,000 円	10 日
木曾 R.C.	56,000 円	15 日
上田東 R.	100,000 円	17 日
ガバナー事務所	10,000 円	1 日

訃 報 Obituaries

謹しんでご冥福をお祈り申し上げます

4 月 25 日	清水誠一郎君(松 本)
5 月 16 日	臼 杵 正 治 君(碧 南)
5 月 27 日	津野田豊彦君(松 本)
6 月 3 日	近 藤 武 一 君(名・守山)

5 月 度 分 区 別 会 員 数 及 び 出 席 率

Attendance Report of May

1979 昭和54年 5 月31日現在

分 区	ク ラ ブ 名	順 位	会 員 数	出 席 率	例 会 数	前 会 員 数	増 減
尾 張 第 一 分 区	半田	40	76	98.53	4	76	0
	東知多	65	43	95.41	3	42	+1
	名古屋	71	217	94.63	5	218	-1
	名古屋東	56	91	97.46	4	90	+1
	名古屋北	17	101	99.75	4	101	0
	名古屋南	38	118	98.72	5	117	+1
	名古屋港	59	111	97.27	4	111	0
	名古屋東	1	41	100.00	5	38	+3
	名古屋守山	22	79	99.56	3	79	0
	名古屋中	52	87	97.67	4	87	0
	名古屋西	31	143	99.25	4	145	-2
	名古屋東南	27	78	99.36	4	78	0
	名古屋和合	1	63	100.00	5	63	0
	東海	39	46	98.70	5	46	0
	常滑	20	56	99.65	4	57	-1
15 C			1,350	98.40		1,348	+2
尾 張 第 二 分 区	あま	1	73	100.00	4	73	0
	尾西	67	49	95.37	4	49	0
	宮北	1	89	100.00	3	88	+1
	稲沢	30	72	99.29	4	70	+2
	犬山	44	51	98.43	5	51	0
	春日井	41	68	98.52	5	68	0
	小牧	19	78	99.68	4	78	0
	江津	50	57	98.21	4	57	0
	(岩倉)	48	60	98.31	4	61	-1
	(25)		(25)	(99.20)	(5)		
	名古屋空	42	66	98.46	4	66	0
	西春日井	36	71	98.86	5	71	0
	尾張旭	24	45	99.43	4	45	0
	瀬戸北	18	66	99.69	5	66	0
	瀬戸島	35	38	98.99	5	38	0
16 C			956	98.80		955	+1
三 河 第 一 分 区	渥美	46	50	98.40	5	50	0
	蒲郡	45	72	98.41	3	72	0
	奥三河	78	50	90.13	3	50	0
	新城	70	42	94.64	4	44	-2
	新田原	56	59	97.46	4	59	0
	豊橋	25	103	99.41	4	103	0
	豊橋北	1	97	100.00	5	97	0
	豊橋南	32	61	99.18	4	61	0
	豊川	34	64	99.01	5	64	0
9 C			598	97.40		600	-2
三 河 第 二 分 区	安城	1	68	100.00	4	68	0
	碧南	26	68	99.40	5	69	-1
	刈谷	54	51	97.55	4	51	0
	刈谷色	16	77	99.93	4	77	0
	西尾	61	76	96.82	5	75	+1
	岡崎	43	82	98.44	5	84	-2
	岡崎東	23	55	99.54	4	54	+1
	岡崎南	63	70	96.07	4	70	0
	高浜	64	45	95.62	5	45	0
	豊田	1	91	100.00	4	91	0
	豊田西	33	57	99.13	4	58	-1
11 C			740	98.41		742	-2

分 区	ク ラ ブ 名	順 位	会 員 数	出 席 率	例 会 数	前 会 員 数	増 減
東 北 信 分 区	軽井沢	1	35	100.00	4	35	0
	小諸	49	58	98.28	4	58	0
	丸根	77	33	90.14	4	34	-1
	南佐久	29	29	99.32	5	29	0
	長野野	55	81	97.52	5	81	0
	長野東	60	68	97.15	5	68	0
	中野久	68	54	95.36	4	54	0
	佐野	75	35	92.85	4	35	0
	戸倉上田	76	43	92.47	4	43	0
	上田東	69	53	95.27	4	53	0
11 C			526	96.21		527	-1
南 信 第 一 分 区	富士見	74	31	93.55	4	31	0
	白馬	62	33	96.35	5	32	+1
	木曾	58	45	97.43	4	43	+2
	松本南	28	73	99.33	4	74	-1
	松本西	1	84	100.00	4	84	0
	松本南	47	49	98.37	5	49	0
	岡谷町	51	65	98.03	5	65	0
	大町訪	72	61	94.54	5	62	-1
	諏訪	73	59	93.86	4	59	0
9 C			500	96.83		499	+1
南 信 第 二 分 区	飯田	1	70	100.00	5	70	0
	飯田南	1	69	100.00	4	70	-1
	飯田島	66	31	95.40	5	30	+1
	伊那	21	65	99.60	4	65	0
	駒根	1	60	100.00	4	60	0
	松川	53	42	97.63	4	42	0
	箕輪	1	28	100.00	4	28	0
	箕輪野	1	47	100.00	5	47	0
8 C			412	99.08		412	0
総計	79クラブ		5,082	97.94		5,083	-1

お/知/ら/せ/ INFORMATION

年度も押しつまり、あと2週間足らずあわただしくガバナーノミニ事務所との引き継ぎを進めております。

出席率のまとめは6月末分までは当ガバナー事務所で行いますので、例月同様早目にご連絡をお願い致します。

ガバナーズレターはこのあと総まとめとして6月30日付第14号をもって終了します。つゆが過ぎると急に暑い夏がやってきます。クラブ事務局の皆様くれぐれもお体大切に。